

SVEDBERGS®

HANDDUKSTORKAR

Produkt & skötselbeskrivning

ALLMÄNT:

Svedbergs handdukstork består i av pulverlackerad eller krommaterad stål. För att handdukstorken ska hållas fräsch är det viktigt med regelbunden rengöring. För att bevara finishen på handdukstorken ska du tänka på några små regler.

SKÖTSELRÅD:

För att ta bort smuts, kalkfläckar och avlagringar, räcker det för det mesta med en blandning av ett tvälliknande medel och vatten, som du sedan sköljer bort med rent vatten. Torrtorka med trasa eller frot-téhandduk. Kromade, färgade, eller metallytor skadas lätt av syra, stålull och rengöringsmedel med ammoniak eller slipmedel.

OBS!

- I dom fall Ni kommer att använda Svedbergs elpatron, ber vi er vänligen titta på elpatronens monteringsanvisning, innan montaget av handdukstorken påbörjas!
- Handdukelementet är avsett att kopplas till ett slutet värmesystem, ej VVC-system (färskvattensystem).
- Vid inkoppling på befintligt värmesystem får det primära, eller sekundära, vattentrycket ej överstiga 7 bar.
- Klättra ej på handdukelementet.
- Varning! För att undgå skador på små barn, bör denna handdukstork placeras på väggen med minst 600mm avstånd mellan golv och lägsta röret utav handdukstorken.
- Personer med begränsad fysisk eller mental förmåga (inklusive barn) får inte använda apparaten utan instruktioner om hur den används på ett säkert sätt.
- Eftersom värmen fördelas med självcirkulation kan de två nedersta rören hålla en lägre temperatur än resten av handdukstorken.



OBS!

Borra aldrig hål i väggen utan att först ha kontrollerat måtten på det aktuella exemplaret. Svedbergs fritar sig allt ansvar om förborrning skett utan att ha följt monteringsanvisningen. Tänk på att när NI penetrerar en fuktspärr bör erfoderlig tätningsmasa användas. Beroende av vägg/golvmaterial, skall metoden för vägg/golvmontering anpassas (Ev. förborrning, plugg etc.). Tala med Er återförsäljare.

PRODUKTKOD:

Svedbergs produkter märks med en 4 - siffrig produkt kod, var god och ange den vid kontakt med återförsäljare.

SVEDBERGS®

HÅNDKLETØRKER

Produkt- og vedlikeholdsveiledning

GENERELT:

Svedbergs håndkletørker består av pulverlakkert og forkrommet stål. For å holde håndkletørkeren i godt skikk, er det viktig at den rengjøres regelmessig. For å bevare håndkletørkerens finish bør du merke deg noen enkle regler.

VEDLIKEHOLDSRÅD:

Urenheter, kalkflekker og avleiringer fjernes enkelt og greit med mildt vaskemiddel og vann som deretter skylles av med rent vann. Tørk av med en myk fille eller et frotehåndkle. Forkrommede, malte eller rene metallflater skades lett av syre, stålull og rengjøringsmidler som inneholder amoniakk eller slipemidler.

OBS!

- I de tilfellene du kommer til å benytte Svedbergs elpatron, ber vi deg om å lese nøye elpatronens monteringsanvisning.
- Håndkletørkeren er beregnet på å kobles til et lukket varmesystem, ikke på Forbruksvann (varmt vannsbereder)
- Ved tilkobling på vannbåret system får det primære eller sekundære vanntrykket ikke overstige 7 bar.
- Håndkletørkeren må ikke klatres i.
- Advarsel: For å unngå skader på små barn, bør håndkletørkeren monteres på veggen slik at avstanden mellom det laveste røret på håndkletørkeren og gulvet er minst 60 centimeter.
- Personer med mangelfulle fysiske eller mentale evner (inklusive barn), må ikke bruke apparatet uten instruksjon om hvordan det skal anvendes på en sikker måte.
- I områder der varmen fordeles gjennom sirkulasjon kan de to nederste rørene holde en lavere temperatur enn resten av håndkletørkeren.



OBS!

Kontroller alltid målene på det aktuelle eksemplaret før du borer hull i veggen. Svedbergs fritar seg alt ansvar om det er boret uten å ha fulgt monteringsinstruksjonen. Husk at når du penetrerer en fuktsperre bør det anvendes riktig tetningsmasse. Fremgangsmåten for montering på vegg/gulv (borring av hull, bruk av festepluggar etc.), må tilpasses vegg- eller gulvmaterialet. Kontakt din forhandler for nærmere opplysninger.

PRODUKTMERKNING:

Svedbergs produkter merkes med en produktkode bestående av fire siffer. Vær vennlig å angi denne ved kontakt med forhandleren.

SVEDBERGS®

HÅNDKLÆDETØRRERE

Produkt- og plejebeskrivelse

ALMENT:

Svedbergs håndklædetørrere består af pulverlakeret eller kromateret stål. For at håndklædetørreren skal holde sig pæn er det vigtigt med regelmæssig rengøring.

RÅD OM PLEJE:

For at bevare overfladen er der nogle få regler man bør følge. Snavs og kalkaflejringer kan ofte fjernes med et almindeligt rengøringsmiddel, rent vand og aftørring med en ren blød klud eller et frottehåndklæde. Kromaterede og farvede metaldele kan let blive skadet af syre, ståluld og rengøringsmidler med amoniak eller slipemiddel.

OBS!

- Hvis De anvender Svedbergs el-patron, bør el-patronens brugsanvisning gennemlæses, inden montering af håndklædetørreren påbegyndes.
- Håndklædetørreren er kun beregnet til et lukket varmesystem.
- Ved tilkobling til eksisterende anlæg må det primære, eller sekundære vandtryk ikke overstige 7 bar.
- Man må ikke klatre på håndklædetørreren.
- Advarsel. For at undgå at små børn kommer til skade, bør denne håndklædetørrer placeres på væggen, således at afstanden fra gulv til nederste rør er mindst 60 cm.
- Personer med begrænsede fysiske eller mentale evner (inklusiv børn) må ikke bruge apparatet uden instruktion om, hvordan det bruges på en sikker måde.
- Eftersom varmen fordeles med selvcirkulation kan de to nederste rør have en lavere temperatur end resten af håndklædetørreren.



OBS!

Bore aldrig hul i væggen uden at have kontrolleret målen på det aktuelle eksemplar. Svedbergs fralægger sig al ansvar hvis forboring er gjort uden at have fulgt anvisningen. Husk på, at når man gennembryder en fugtspærre, skal nødvendig tætningsmasse anvendes. Afhængig af væg/gulvmaterialet skal metoden til væg/gulvmontering tilpasses denne (evt. forboring, rawplugs el. lign.). Hvis du er i tvivl, så henvend dig til din forhandler.

PRODUKTKODE:

Svedbergs produkter er mærket med en 4-cifret produktkode. Ved henvendelse til forhandleren bedes denne kode venligst oplyst.

SVEDBERGS®

PYYHEKUIVAIMET

Tuotekuvaus ja hoito-ohje

YLEISTÄ:

Svedbergs kuivauspatteri koostuu jauhemaalattusta tai kromatusta teräksestä. Sen säännöllinen puhdistus on tärkeää. Säilyttääksesi pinnan hyvänä, ota huomioon seuraavat asiat.

HOITO-OHJEET:

Lika, kalkki ja kerrostumat on yleensä helpoin poistaa saippualla ja vedellä. Huuhtelee puhtaaksi ja kuivaa rievulla tai froteepyyhkeellä. Kromatuille, värjätyille tai metallipinnoille ei tule käyttää hankausaineita, muita hiovia aineita, happoja tai ammoniakkaa sisältäviä aineita.

HUOM!

- Jos aiotte käyttää Svedbergsin sähkövastusta, pyydämme teitä tutustumaan sen asennusohjeeseen ennenkuin aloitatte kuivauspatterin asennuksen.
- Kuivauspatterin saa liittää vain suljettuun lämmitysjärjestelmään, ei käyttöveteen!
- Kun patteri yhdistetään lämmitysjärjestelmään, ei vedenpaine saa ylittää 7 baaria.
- Kuivauspatteriin ei saa kiivetä.
- Varoitus! Välttääksesi pieniä lapsia satuttamasta itseään, etäisyys lattian ja pyyhekuivaimen alimman putken välillä tulee olla vähintään 600 mm.
- Tämä laite ei ole tarkoitettu lasten tai muiden sellaisten henkilöiden käytettäväksi, joiden fyysiset, aistinvaraiset tai henkiset ominaisuudet tai kokemuksen ja tiedon puute estävät heitä käyttämästä laitetta turvallisesti, ellei heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvo heitä tai ole opastanut heille laitteen käyttöä. Lapsia pitäisi valvoa, jotteivät he leiki laitteella.
- Koska lämpö jakautuu itsekierrossa, voi kahdessa alimmassa putkessa olla matalampi lämpötila kuin muussa kuivaimessa.



HUOM!

Älä poraa seinää ennen kuin olet tarkastanut mitat omasta tuotteestasi. Svedbergs vapauttaa itsensä kaikesta vastuusta, jos esiporaus on tehty noudattamatta asennusohjetta. Jos etulevyn pinnan kosteussuojaus rikotaan, on kohta tiivistettävä tarvittavalla massalla. Kiinnitykseen käytettävät kiinnikkeet ja menetelmät vaihtelevat seinä - /lattiamateriaalista riippuen (poraus, tulpat ym.). Lisätietoja saatte jälleenmyyjältänne.

TUOTEKODI:

Svedbergs tuotteet merkitään 4-numeroisella tuotekoodilla. Koodi on tarpeellinen mahdollisessa yhteydenotossa jälleenmyyjään.